



ESTADO LIBRE ASOCIADO DE PUERTO RICO
ADMINISTRACIÓN DE VIVIENDA PÚBLICA

AVISO DE VISTAS PÚBLICAS

PLAN ANUAL DE LA AGENCIA 2016-2017

La Administración de Vivienda Pública (AVP) ha desarrollado el borrador del Plan Anual de la Agencia para el Año Fiscal 2016-2017 conforme con la Ley de Responsabilidad de Trabajo y Calidad de Vivienda del 1998 [Título V de P.L. 105-276 (42 U.S.C. 1437)]. El borrador de este documento estará disponible para revisión de los residentes de vivienda pública y el público en general en la Oficina de Administración de los proyectos de vivienda pública y en la Oficina de Planificación Estratégica de la Administración de Vivienda Pública localizada en el Piso 9 del Edificio Juan C. Cordero Dávila, Avenida Barbosa #606, dentro de horas laborables o a través de nuestra página de internet <http://www.avp.pr.gov>.

Las vistas públicas se celebrarán en las siguientes fechas y localizaciones:

Fecha: Miércoles, 6 de abril de 2016- 10:00 a.m. a 1:00 p.m.
Lugar: Centro de Convenciones Ramón E. Betances y Alacán Carr. PR-100 km 9.0 Bo. Pedernales de la Municipalidad de Cabo Rojo, PR.

Municipios que incluye: Aguadilla, Aguada, Rincón, Moca, Isabela, San Sebastián, Quebradillas, Lares, Hatillo, Arecibo, Camuy, Hormigueros, San Germán, Sabana Grande, Manatí, Añasco, Mayagüez, Las Marías, Maricao, Yauco, Guayanilla, Guanica, Lajas, Cabo Rojo, Utuado, Florida, Barceloneta, Vega Baja, Vega Alta, Morovis, Corozal, Ciales, Naranjito, Bayamón, Toa Alta, Toa Baja, Dorado, Ponce, Peñuelas, Adjuntas y Jayuya.

Fecha: Jueves, 7 de abril de 2016- 10:00 a.m. a 1:00 p.m.
Lugar: Centro de Convenciones de Guayama, Ave. Pedro Albizu Campos, Carr. 54, Guayama, PR. 00784

Municipios que incluye: San Juan, Guaynabo, Cataño, Carolina, Trujillo Alto, Loíza, Canovanas, Rio Grande, Luquillo, Fajardo, Ceiba, Naguabo, Humacao, Yabucoa, Vieques, Maunabo, Las Piedras, Juncos, Gurabo, Caguas, Cidra, Aguas Buenas, Cayey, San Lorenzo, Comerio, Barranquitas, Orocovis, Aibonito, Villalba, Coamo, Juana Díaz, Santa Isabela, Salina, Guayama, Arroyo y Patillas.

Se proveerá transportación para los residentes de los proyectos de vivienda pública que lo soliciten. De usted necesitar acomodo razonable, favor de comunicarse con el administrador de su proyecto para que pueda proveerle la asistencia necesaria o llamar al (787) 759-9407 ext. 3547 ó 3018.

Se exhorta a todos los ciudadanos a participar de estas vistas públicas.



COMMONWEALTH OF PUERTO RICO
PUERTO RICO PUBLIC HOUSING
ADMINISTRATION

NOTICE OF PUBLIC HEARINGS

ANNUAL AGENCY PLAN 2016-2017

The Puerto Rico Public Housing Administration (PRPHA) has developed the draft for the Annual Agency Plan for fiscal year 2016-2017 as required by the Quality Housing and Work Responsibility Act of 1998 [Title V of 105-276 (42 U.S.C. 1437)]. The draft will be available for the review and comments of public housing tenants and the public in general in the public housing projects administration office, the Strategic and Planning Office of the PRPHA, 9th floor at Juan C. Cordero Dávila Building, Barbosa Avenue #606, or webpage <http://www.avp.pr.gov>.

The public hearings will be held in the following dates and locations:

Date: Wednesday, April 6, 2016, - 10:00 a.m. to 1:00 p.m.
Place: Ramón E. Betances y Alacán Convention Center 100 Street km 9.0 Bo. Pedernales, Cabo Rojo, PR

Municipalities: Aguadilla, Aguada, Rincón, Moca, Isabela, San Sebastián, Quebradillas, Lares, Hatillo, Arecibo, Camuy, Hormigueros, San Germán, Sabana Grande, Manatí, Añasco, Mayagüez, Las Marías, Maricao, Yauco, Guayanilla, Guanica, Lajas, Cabo Rojo, Utuado, Florida, Barceloneta, Vega Baja, Vega Alta, Morovis, Corozal, Ciales, Naranjito, Bayamón, Toa Alta, Toa Baja, Dorado, Ponce, Peñuelas, Adjuntas and Jayuya.

Date: Thursday, April 7, 2016- 10:00 a.m. to 1:00 p.m.
Place: Guayama Convention Center - located at Pedro Albizu Campos Avenue, PR-54, Guayama, PR.

Municipalities: San Juan, Guaynabo, Cataño, Carolina, Trujillo Alto, Loíza, Canovanas, Rio Grande, Luquillo, Fajardo, Ceiba, Naguabo, Humacao, Yabucoa, Vieques, Maunabo, Las Piedras, Juncos, Gurabo, Caguas, Cidra, Aguas Buenas, Cayey, San Lorenzo, Comerio, Barranquitas, Orocovis, Aibonito, Villalba, Coamo, Juana Díaz, Santa Isabela, Salina, Guayama, Arroyo and Patillas.

Transportation will be provided for the public housing residents who request it. If you require reasonable accommodation, please contact the project administrator for the necessary assistance or call (787) 759-9407 ext. 3547 or 3018.

We invite the public in general to attend these public hearings.